

Secretaría de Prensa

DISCURSO DE S.E. EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA,
D. PATRICIO AYLWIN AZOCAR, EN ACTO DE ENTREGA DE
CERTIFICADOS DE REPACTACION DE DEUDAS, EN SECTOR FORESTAL

VINA DEL MAR, 7 de Marzo de 1992.

En primer lugar, quiero decirles que es para mí un agrado tener la oportunidad de estar con ustedes. En el recorrido que he hecho para llegar hasta acá me he detenido para conversar con algunos de los vecinos y saludarlos -que me esperaban a mi paso- y aquí vuelvo a encontrarme con todos ustedes.

Siempre he pensado que es fundamental para un gobernante mantener contacto con su pueblo, mantener contacto no sólo a través de los diarios, a través de la radio, a través de las pocas personas que llegan, porque tienen audiencia, en delegaciones, para plantear sus problemas en la casa de los Presidentes, sino también mantener contacto en las poblaciones, en las ciudades, en las aldeas, en las fábricas, en los lugares donde la gente hace su vida. Escuchar a la gente.

Dijimos nosotros que queríamos gobernar para la gente, que queríamos hacer un gobierno en que ganara efectivamente la gente. Y creo que estamos cumpliendo.

Es probable que muchos de ustedes y muchos compatriotas esperaran más o esperaran que las cosas anduvieran más rápido. Pero la verdad es que ustedes saben por experiencia cuánto cuestan las cosas y cómo pasa el tiempo.

Aquí hemos oído a vuestros dirigentes que muchos de ustedes están instalados en estas poblaciones desde hace 20 ó 30 años, que han pasado muchos años, los pobladores que han obtenido la venta de sus sitios estaban hacía por lo menos 5 años, según dijo el dirigente, esperando la solución. Y ahora esa solución ha sido posible, ahora ha sido posible que con buena voluntad de la autoridad y con buena disposición de los vecinos pobladores, poniéndole el hombro juntos, se vayan solucionando los problemas.

REPUBLICA DE CHILE

PRESIDENCIA

2

Esto que hoy día se nos ha anunciado, de que aquí se levantará un consultorio de salud para atender a toda la población de este sector, es la respuesta a una necesidad vital de todos ustedes.

Había un cartel por aquí que me decía "Presidente, respalde el programa de mejoramiento de barrios". Sí, lo estamos respaldando a lo largo de todo el país. Esta mañana he estado en el sector Aurora, donde se ha puesto en marcha, precisamente hoy día, un programa de alcantarillado, agua potable, luz eléctrica defensas en el terreno y mejoramiento de las calles. Así se está haciendo a lo largo del país.

Aquí, para llegar a este lugar, hemos pasado por una larga avenida, entiendo que se llama Pedro de Valdivia, que está en condiciones pésimas, y este año, próximamente, en los próximos días, se va a empezar a pavimentar y ensanchar.

Nosotros pensamos que el progreso del país tiene dos aspectos que hay que conjugar, es decir, que hay que abordar paralelamente, simultáneamente: hay un aspecto que es el crecimiento económico. Se trata de que el país, para salir de la pobreza, para que le pueda dar condiciones de vida de mayor bienestar a todos sus habitantes, tiene que producir más, tiene que estar en condiciones de exportar más, tiene que perfeccionar sus métodos de producción, tiene que desarrollar tecnologías modernas. Eso se ha estado haciendo en los últimos años y ha recibido un fuerte impulso en estos dos años que voy a enterar el Miércoles próximo en el gobierno. Chile, en los dos últimos años, ha seguido creciendo, estamos produciendo más, estamos exportando más que nunca.

Pero en el pasado se quedaban en eso, y se esperaba que como por milagro este mayor crecimiento, esta mayor producción, esta mayor riqueza, llegara por derrame hacia los pobres. Y nosotros pensamos que para que haya verdadero crecimiento nacional no basta con aumentar la producción, no basta con exportar más, no basta con que crezca el producto del país. Es necesario que ese mejoramiento llegue a todos los chilenos, especialmente a los más pobres, que son los que más lo necesitan. ¿Y cómo llega a los más pobres? Llega, fundamentalmente, en un esfuerzo por crear puestos de trabajo.

He escuchado el planteamiento de vuestro dirigente, que ha recordado que no se ha producido un aumento sustancial de puestos de trabajo. Pero yo le quiero decir que la desocupación en Chile en estos años ha disminuido, no todo lo que quisiéramos, porque quisiéramos que no hubiera un solo desocupado, pero estamos haciendo un esfuerzo grande por crear nuevos puestos de trabajo y, sobre todo, por preparar a los jóvenes, capacitar a los jóvenes para que puedan trabajar productivamente. Porque los jóvenes que cursan ocho años de enseñanza básica, y que después suelen cursar, cuando pueden, cuatro años más de enseñanza media, se encuentran con que al salir de ésta su destino o meta es la universidad, y no

siempre pueden entrar en la universidad.

Y muchas veces sus aficiones, sus gustos, sus capacidades, son para otro tipo de trabajo, pero no se les ha enseñado a trabajar, no saben un oficio, no saben una profesión, no saben una técnica. Y, en consecuencia, cuando van a buscar trabajo no lo encuentran en ninguna parte, y entonces se decepcionan y se sienten desesperanzados y les baja la moral y caen en el desaliento y empiezan a gastar su tiempo en ociosidad, dándose vueltas por las calles, chuteando piedras en las esquinas, cuando no cayendo en el alcoholismo o en la drogadicción.

Tenemos que crear condiciones para que todos nuestros niños y nuestros jóvenes puedan educarse y capacitarse.

He escuchado con interés el planteamiento de vuestro dirigente en cuanto a que reclaman para este sector un liceo técnico-profesional. Estamos en esa tarea. Pero este país tiene arriba de 3 millones de jóvenes, que están, a lo largo de todo Chile, clamando por lo mismo. Y entonces, tenemos una demanda de crear liceos técnico-profesionales a través de Chile, yo diría, en cada ciudad y en cada población importante en las grandes ciudades. Entonces, no lo podemos hacer todo al mismo tiempo, porque instalar una escuela es tener una casa, tener pupitres, escaños para los alumnos, bancas para los alumnos, tener un pupitre para el profesor, tener pizarrón, tener tiza. Pero una escuela técnica industrial exige un gasto mucho mayor: hay que tener herramientas, hay que tener maquinarias, porque se trata de aprender a usar esas herramientas y esas maquinarias para trabajar eficazmente.

Y, entonces, no podemos construir en dos años, ni en cuatro, todas las escuelas que quisiéramos.

Esta mañana, en la población Aurora, me pidieron exactamente lo mismo, y ahí los vecinos, la unión de juntas de vecinos de la población, ha hecho un esfuerzo extraordinario y ha donado un sitio de 5 mil metros para que ahí se construya la escuela. Y yo me he comprometido a darle preferencia a esa escuela, puesto que ellos han empezado por donar el sitio. Así cumplimos aquello de "ayúdame que yo te ayudaré".

Yo no les quiero decir con esto que aquí no se construirá una escuela técnico-profesional si ustedes no donan un sitio, porque a lo mejor no pueden donar un sitio, y tomo nota -y le voy a pedir más antecedentes a vuestro dirigente- para saber qué es de esa escuela que él mencionó, que podría servir de base para la instalación allí de una escuela, por lo menos polivalente, que tuviera algunos aspectos técnico-profesionales.

La gente quiere vivir como persona, las familias quieren vivir con cierta decencia. Y eso exige que las calles estén medianamente pavimentadas, para que el barro no escurra por todas partes en el

invierno y el polvo no penetre a todas las casas en el verano. Pero eso exige más, eso exige tener agua potable, exige tener alcantarillado, exige tener luz eléctrica, y son muchas las poblaciones a lo largo de Chile que no tienen estos requisitos.

Por eso nosotros estamos haciendo un esfuerzo en ese sentido e impulsando estos programas de mejoramiento.

Yo les quiero decir que, fuera de este Sector Forestal, aquí en Viña del Mar, en el presente año 92, tenemos en ejecución programas de viviendas básicas, viviendas especiales y viviendas progresivas, en 9 poblaciones, con un total de 1.101 casas, que se están construyendo actualmente en Viña del Mar por el Ministerio de la Vivienda o por los servicios vinculados a los programas de vivienda, y tenemos programadas, para ejecutar también, iniciar también su construcción en el curso de este año, 860 casas más, entre viviendas básicas en 3 poblaciones, viviendas especiales y viviendas progresivas.

Tenemos en ejecución obras de equipamiento, pavimentación de calles, aparte de las de este sector, en la población Navarrete, Antofagasta, Mar de Chile y acá en Pedro de Valdivia. Tenemos en estudio proyectos de vialidad y proyectos de saneamiento ambiental y de saneamiento de las aguas, para resolver el problema de la contaminación de nuestras playas. Se trata de resolver todo el problema del alcantarillado que atraviesa Viña del Mar y va a parar a Valparaíso, y que, hoy por hoy, en las obras en ejecución, va a significar resolver definitivamente este problema, y que los desechos de la ciudad no vayan a infectar nuestras playas.

Estamos tratando, de este modo, de ser consecuentes con lo que dijimos: preocuparnos de la gente en la vivienda, en la salud, en la educación. No todo marcha con la rapidez que ustedes quisieran, que todos quisiéramos. Nadie quisiera más que yo que en el curso de mi período desapareciera la pobreza en Chile, pero eso sería un milagro. Problemas que se arrastran durante 30, 20, 10 años, no puede esperarse que se solucionen totalmente en cuatro años.

Pero yo tengo la convicción de que vamos por un buen camino, estamos avanzando, y estamos avanzando con espíritu de cooperación, estamos avanzando, no las autoridades por allá, lejanas, distantes, mirando de arriba abajo a su pueblo, sino que las autoridades en contacto con su pueblo. Aquí, el Alcalde, el Gobernador, el Intendente, tienen contacto con la gente, como lo tienen los parlamentarios, como lo tienen los dirigentes de la administración en el plano secretarios regionales ministeriales. Hay burocracia, hay tramitación, hay problemas en la administración. Claro, hay papeleo. Tenemos que irlo superando. Yo, siempre que hay un caso que se denuncia, ordeno investigarlo para corregirlo y mejorarlo.

Pero la condición humana es así, no todo sale perfecto. Pero estamos avanzando, estamos mejorando.

REPUBLICA DE CHILE

PRESIDENCIA

5

Ustedes no habían tenido aquí a un Presidente de la República en otra ocasión, y si yo estoy aquí hoy día ante ustedes, es porque tengo la conciencia muy tranquila, en el sentido de que sé que estoy haciendo, yo y mi gobierno, el máximo esfuerzo que nos es posible por responder a la confianza que ustedes me otorgaron, responder a vuestra confianza tratando de hacerle justicia a los pobres de Chile.

Yo quiero terminar felicitando al señor Alcalde por la información que ha dado en este acto, en cuanto al resultado del Festival de Viña del Mar. Creo que es muy importante. Este Festival le da prestigio a Viña a través de todo el país, que lo ve a través de la televisión, atrae a gente que viene a presenciarlo en los días del Festival, da prestigio internacional a nuestra Patria y a este balneario de Viña del Mar.

Pero este Festival no puede ser una carga que soporte la población de Viña del Mar, a través del endeudamiento de su Municipalidad, y que se traduzca en que, en definitiva, son la gente que más necesita, la que no tenga obras que merece porque la plata se gasta en el Festival. Muy importante es el Festival, pero más importante es resolver los problemas diarios de la vida de la gente.

Por eso es muy satisfactorio que este año el Festival se haya financiado y el Alcalde pueda decir hoy día, como lo ha dicho, que los fondos que tenía destinados a financiar un posible déficit del Festival, vaya a poderlos destinar a mejorar los aportes a las distintas juntas de vecinos para resolver los problemas que les afectan. Yo creo que esto es tremendamente importante.

Termino dándoles las gracias por su presencia aquí, por haber querido venir a escucharme, a estar con nosotros, y por la recepción tan cariñosa que me han otorgado. Yo quiero decirles, simplemente, cuenten ustedes con que el Presidente de la República es un compatriota que no quiere nada más que el bien de todos los chilenos, y especialmente de la gente de trabajo, de los trabajadores, de la gente más modesta, de la gente que más sufre, de la gente que ha estado más tiempo olvidada y abandonada. Para eso estamos en el gobierno. Esa es nuestra tarea y ese es mi compromiso con todos los chilenos. Muchas gracias.

* * * * *

SANTIAGO, 7 de Marzo de 1992.

MLS/EMS.